



Ciudad de Laguna Beach

Guía de Reciclaje para Multifamiliares



Por favor, conserve esta guía
como referencia para

2025-2026



CR&R
INCORPORATED

environmental services

the face of a greener generation

Leyes de Desechos y Reciclaje de California

La SB 1383 requiere que todas las propiedades multifamiliares reduzcan la cantidad de desechos orgánicos que se eliminan en los rellenos sanitarios.

Esta ley promueve el reciclaje de materiales orgánicos y la reducción de los niveles de contaminación en todos los flujos de desechos.

Los desechos orgánicos, como los restos de comida y los recortes de jardín, contribuyen a las emisiones de gases de efecto invernadero cuando se descomponen de forma anaeróbica en los rellenos sanitarios.



CR&R recogerá sus desechos orgánicos y los transportará a una de sus instalaciones de compostaje. En esta instalación, el material orgánico se convierte en abono (compost).

Opciones de Servicio de Carritos y Contenedores para Multifamiliares

Las propiedades multifamiliares en Laguna Beach pueden optar por un programa personalizado de recolección de desechos y reciclaje, utilizando carritos o contenedores que mejor se adapten a las necesidades de su propiedad. Visite www.lagunabeachcity.net/recycling para ver los servicios y las tarifas asociadas disponibles para propiedades multifamiliares.

Cubeta de Desechos de Comida de Cocina

Coloque los restos de comida, como sobras o alimentos pasados o en mal estado, dentro de su cubeta. Forre la cubeta con una bolsa compostable certificada por BPI para mantenerla limpia y sin olores. Cuando la cubeta de desechos de comida esté llena, vacíe el contenido en su contenedor de orgánicos para la recolección semanal.



Para ver un video corto sobre cómo reciclar sus restos de comida, escanee el código QR.

Para obtener más información sobre la Ley SB 1383, las opciones de servicio o para solicitar una cubeta de desechos de comida, comuníquese con el Servicio al Cliente dedicado de Laguna Beach de CR&R al **949.662.3819**.



Qué Va Dónde

Es importante separar correctamente sus materiales de desecho, reciclaje y orgánicos. Colocar los artículos en el contenedor incorrecto reduce la cantidad de materiales que se desvían de los vertederos.

Utilice las siguientes pautas al separar sus desechos y materiales reciclables:

VERTEDERO	RECICLABLES	ORGANICOS
<ul style="list-style-type: none"> • Huesos • Vidrio roto • Envoltorios de dulces • Cerámica • Bolsas de papas fritas • Ropa • Cápsulas de café/K-Cups • Ganchos para ropa • Espejos • Productos mixtos (p. ej., combinación de plástico y metal) • Plásticos sin número • Hojas de palma • Desechos o arena para mascotas • Película plástica • Platos, vasos, toallas y servilletas • Poliestireno  	<ul style="list-style-type: none"> • Papel de aluminio • Latas de aluminio y de hojalata • Cartón (aplanado) • Envases de detergente • Latas de aerosol vacías • Vidrio • Revistas y correo no deseado • Metal • Envases de leche • Papel (de computadora, blanco, de color, triturado, periódico) • Plásticos (números del 1 al 7) <p><i>Las bolsas y bolsitas de plástico no son reciclables. Estos artículos deben colocarse en el contenedor de desechos (vertedero).</i></p>  	<p>De la cocina</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pan / granos / pasta • Restos de café • Lácteos / cáscaras de huevo • Grasas, aceites y manteca • Sobras / restos de comida • Papel con residuos de comida / platos y tazas de papel • Frutas • Carne / aves • Mariscos / conchas • Verduras <p>Del jardín</p> <ul style="list-style-type: none"> • Flores • Césped • Hojas • Poda • Malezas  

Las hojas de palma no están permitidas en el contenedor de orgánicos debido a su material áspero y fibroso. Los desechos peligrosos NO deben desecharse en ningún contenedor de CR&R.

CR&R apoya con orgullo a la Ciudad de Laguna Beach con sus ordenanzas para prohibir artículos que impactan negativamente la costa y las áreas circundantes de la ciudad. Los siguientes artículos siempre deben colocarse en el contenedor de tapa negra (vertedero) para su correcta eliminación:

Globos



Bolsas de Plástico de Un Solo Uso



Cubiertos de Plástico



Poliestireno



Si tiene alguna pregunta sobre la prohibición de los artículos mencionados anteriormente, visite www.lagunabeachcity.net/recycling

Educación Pública, Alcance Comunitario y Capacitación

CR&R ofrece a los propietarios, administradores y arrendatarios de propiedades en Laguna Beach una amplia biblioteca de material educativo para garantizar que cada cliente esté informado sobre las mejores prácticas de reciclaje de la industria. Escanee el código QR para ver el material educativo y la señalización de CR&R. Además, el Equipo de Sostenibilidad de Laguna Beach de CR&R está disponible para realizar capacitaciones en el lugar para los arrendatarios. Para preguntas sobre los materiales educativos disponibles o para programar una evaluación gratuita de residuos o una capacitación, envíe un correo electrónico al Equipo de Sostenibilidad de Laguna Beach de CR&R a: LagunaBeach-Recycles@crrmail.com



Servicios con Costo Adicional

Servicios de Traslado de Contenedores para Propiedades Multifamiliares

El personal de CR&R recogerá sus contenedores desde su recinto dentro de una distancia de 25 pies y los regresará después del servicio sin cargo adicional. Si los contenedores están a más de 25 pies del vehículo de recolección, podría aplicarse un cargo adicional.



Servicios de Inspección para Propiedades Multifamiliares

Si sus carritos o contenedores están a más de 75 pies del vehículo de recolección, CR&R recogerá sus contenedores utilizando un camión especializado. Los contenedores serán vaciados y devueltos a su recinto con un cargo mensual adicional.

Servicios Temporales

CR&R ofrece servicios temporales para todo tipo de proyectos de limpieza y construcción, con contenedores disponibles en tamaños que varían de 3 a 40 yardas. Además, CR&R ofrece precios competitivos para los clientes que elijan separar sus residuos de construcción y demolición en diferentes contenedores. Las cargas separadas en la fuente contienen un solo tipo de material en toda la carga, como cartón, metales, papel o desechos de jardín. Todos los pedidos de contenedores y roll-off están sujetos a una evaluación de seguridad y disponibilidad.



No Contenerización

La falta de contenerización ocurre cuando los materiales del vertedero, reciclables u orgánicos no se colocan en un contenedor provisto por CR&R con la tapa completamente cerrada. La falta de contenerización está prohibida en la Ciudad de Laguna Beach. Si ocurre la falta de contenerización, CR&R proporcionará dos (2) avisos por escrito sin cargo. Los avisos adicionales incluirán una tarifa por cada instancia.



Para preguntas sobre el tamaño de los contenedores o la falta de contenerización, comuníquese con el Equipo de Sostenibilidad dedicado de Laguna Beach en LagunaBeach-Recycles@crmail.com



Próximos Eventos

CR&R se compromete a ser parte de la comunidad de Laguna Beach. CR&R organizará los siguientes eventos para los residentes de Laguna Beach sin costo adicional:

Eventos de Trituración Semestrales

- Los residentes de Laguna Beach pueden traer un máximo de diez (10) cajas archivadoras de papel a los eventos de trituración.

Evento Anual de Entrega de Desechos Peligrosos del Hogar (HHW)

- Los residentes podrán desechar los desechos domésticos peligrosos (HHW) en una instalación designada de entrega una vez al año.

Eventos Semestrales de Entrega de Compost

- CR&R ofrecerá dos (2) eventos de obsequio de composta por año. Los residentes tienen derecho a cinco (5) bolsas de composta gratuita por evento.

Talleres Trimestrales de Compostaje

- CR&R organizará talleres trimestrales de composta donde los residentes tendrán la oportunidad de aprender los beneficios de hacer composta y cómo realizarla en sus hogares.



Para obtener más información sobre los próximos eventos, escanee el código QR o visite el sitio web de la Ciudad.



¿A dónde van sus materiales después de la recolección?

Material de Relleno Sanitario

Los desechos de su contenedor negro de relleno sanitario consisten en materiales que no se pueden reciclar ni reutilizar para crear algo nuevo, por lo que se llevan a uno de los rellenos sanitarios del Condado de Orange.



Reciclables

Los materiales reciclables de su contenedor azul se procesan en la Planta de Recuperación de Materiales (MRF) de CR&R. Los reciclables se separan mediante un proceso de clasificación manual y mecánica.



Orgánicos

Los restos de comida y los desechos del jardín de su contenedor verde de orgánicos se llevan a una de las instalaciones de compostaje aprobadas por CR&R. En esta instalación, los materiales se descomponen y finalmente se transforman en abono rico en nutrientes.



Horario de recolección durante los días festivos

CR&R observa los siguientes días festivos durante el año:

- **Día de Año Nuevo**
- **Día de los Caídos**
- **Día de la Independencia**
- **Día del Trabajo**
- **Día de Acción de Gracias**
- **Día de Navidad**





CR&R
I N C O R P O R A T E D

environmental services

the face of a greener generation

P.O. Box 125 Stanton, CA 90680-2912

Para cualquier pregunta, comentario o inquietud adicional, comuníquese con nosotros en:

Servicio al Cliente dedicado de CR&R para Laguna Beach
949.662.3819

M-F 8 AM a 5 PM

Sabado 8 AM a 12 PM

o **LagunaBeach-Recycles@crrmail.com**

Para obtener más información sobre nuestros programas, servicios o información general, visite: **www.crrinc.com** o **www.lagunabeachcity.net/recycling**

